

Bruxelles, den 26. oktober 2011
(OR. en)

EUROTOPMØDEERKLÆRING

1. Inden for de sidste tre år har vi taget hidtil usete skridt til at bekæmpe virkningerne af den globale finanskrisen, både i Den Europæiske Union som sådan og i euroområdet. Den strategi, vi har sat i værk, indeholder målrettede bestræbelser på at sikre finanspolitisk konsolidering, støtte til lande i vanskeligheder og en stærkere styring i euroområdet med henblik på dybere økonomisk integration blandt os samt en ambitiøs vækstdagsorden. På vores møde den 21. juli traf vi en række vigtige beslutninger. Alle 17 medlemsstater i euroområdet har ratificeret foranstaltningerne vedrørende EFSF, hvilket gør os betydeligt bedre i stand til at reagere på krisen. Alle tre institutioners enighed om en stærk lovgivningspakke inden for EU-strukturerne om bedre økonomisk styring er et andet vigtigt resultat. Indførelsen af det europæiske semester har fundamentalt ændret den måde, hvorpå vores finans- og økonomipolitikker koordineres på europæisk plan, idet koordineringen på EU-plan nu sker inden den nationale beslutningstagning. Euroen hviler fortsat på et solidt grundlag.
2. Der er behov for en yderligere indsats for at genoprette tilliden. Derfor vedtager vi i dag en omfattende pakke af yderligere foranstaltninger, som viser, at vi er fast besluttet på at gøre, hvad der er nødvendigt for at overvinde de aktuelle vanskeligheder, og tage de nødvendige skridt til at fuldføre vores økonomiske og monetære union. Vi støtter fuldt ud ECB i indsatsen for at bevare prisstabiliteten i euroområdet.

Holdbare offentlige finanser og vækstfremmende strukturreformer

3. Den Europæiske Union skal forbedre sine vækst- og beskæftigelsesudsigter i overensstemmelse med den vækstdagsorden, som Det Europæiske Råd vedtog den 23. oktober. Vi bekræfter vores fulde tilsagn om at gennemføre de landespecifikke henstillinger, der blev fremsat i det første europæiske semester, og om at målrette offentlige udgifter mod vækstområder.

4. Alle medlemsstaterne i euroområdet er fast besluttet på at videreføre deres politik med finanspolitisk konsolidering og strukturreformer. En særlig indsats vil være påkrævet i de medlemsstater, der oplever spændinger på deres statsgældsmarkeder.
5. Vi ser med tilfredshed på de vigtige skridt, som Spanien har taget til at reducere sit budgetunderskud, omstrukturere sin banksektor og reformere produkt- og arbejdsmarkedene, og på vedtagelsen af en forfatningsændring om et balanceret budget. En nøje gennemførelse af budgетtilpasninger som planlagt, herunder på regionalt plan, er af helt central betydning for at opfylde forpligtelserne i stabilitets- og vækstpakten og styrke de finanspolitiske rammer gennem udarbejdelse af følgelovgivning, så forfatningsændringen bliver fuldt operationel. Yderligere tiltag er nødvendige for at øge væksten med henblik på at nedbringe den uacceptabelt høje arbejdsløshed. Tiltagene bør bl.a. omfatte styrkede arbejdsmarkedsændringer for at øge fleksibiliteten på virksomhedsniveau og forbedre arbejdsstyrkens beskæftigelsesegnethed og andre reformer til forbedring af konkurrenceevnen, navnlig ved at udbygge reformerne i servicesektoren.
6. Vi ser med tilfredshed på Italiens planer om vækstfremmende strukturreformer og strategien for finanspolitisk konsolidering, jf. skrivelsen til formanden for Det Europæiske Råd og formanden for Kommissionen, og opfordrer Italien til som en hastesag at fremlægge en ambitiøs tidsplan for disse reformer. Vi bifalder Italiens tilsagn om at opnå et afbalanceret budget inden udgangen af 2013 og et strukturelt budgetoverskud i 2014, hvilket vil føre til en nedbringelse af den offentlige bruttogæld til 113 % af BNP i 2014, og vi bifalder den planlagte indsættelse i forfatningen af en bestemmelse om balance på budgettet inden midten af 2012.

Italien vil nu gennemføre de foreslåede strukturreformer for at øge konkurrenceevnen ved at mindske bureaukratiet, afskaffe minimumspriser i forbindelse med liberale tjenesteydelser og yderligere liberalisere lokale offentlige tjenester og ydelser. Vi noterer os Italiens tilsagn om at reformere arbejdsmarkedslovgivningen, navnlig afskedigelsesreglerne og procedurerne, og tage det nu fragmenterede arbejdsløshedsunderstøttelsessystem op til revision inden udgangen af 2011 under hensyn til budgetrestriktionerne. Vi noterer os planen om at forhøje pensionsalderen til 67 år inden udgangen af 2026 og henstiller til en fastlæggelse af procedurerne inden årets udgang for at nå dette mål.

Vi støtter Italiens hensigt om at revidere strukturfondsprogrammerne ved at omprioritere projekter og sætte fokus på uddannelse, beskæftigelse, den digitale dagsorden og jernbaner/netværk med det formål at forbedre betingelserne for at fremme væksten og tackle de regionale forskelle.

Vi opfordrer Kommissionen til at foretage en detaljeret vurdering af foranstaltningerne og overvåge gennemførelsen af dem og opfordrer de italienske myndigheder til i rette tid at forelægge alle de oplysninger, der er nødvendige for en sådan vurdering.

Lande med tilpasningsprogrammer

7. Vi gentager, at vi er fast besluttet på fortsat at yde støtte til alle de lande, der er omfattet af programmer, indtil de på ny har opnået markedsadgang, forudsat at de gennemfører disse programmer fuldt ud.
8. For så vidt angår programlandene glæder vi os over Irlands fremskridt med den fulde gennemførelse af landets tilpasningsprogram, som giver positive resultater. Portugal gør ligeledes gode fremskridt med sit program og er besluttet på at fortsætte med at træffe foranstaltninger til at understøtte den finanspolitiske holdbarhed og forbedre konkurrenceevnen. Vi opfordrer begge lande til at fortsætte deres bestræbelser, holde fast ved de aftalte mål og være parate til at træffe alle de yderligere foranstaltninger, der er nødvendige for at nå disse mål.
9. Vi ser med tilfredshed på Eurogruppens beslutning om at udbetale sjette tranche af EU-IMF-støtteprogrammet til Grækenland. Vi ser frem til færdiggørelsen af et bæredygtigt og troværdigt nyt flerårigt EU-IMF-program inden årets udgang.

10. Mekanismerne til overvågning af gennemførelsen af det græske program skal styrkes som ønsket af den græske regering. Grækenland har ejerskabet for programmet, og gennemførelsen heraf er de græske myndigheders ansvar. Som led i det nye program vil Kommissionen i samarbejde med de øvrige trojkapartnere etablere en overvågningskapacitet på stedet i programperioden, herunder med inddragelse af nationale eksperter, for at arbejde tæt og løbende sammen med den græske regering og trojkaen for at rådgive og tilbyde bistand med henblik på at sikre, at reformerne gennemføres rettidigt og fuldt ud. Den vil bistå trojkaen med at vurdere, om de foranstaltninger, der træffes af den græske regering, er i overensstemmelse med forpligtelserne i programmet. Denne nye rolle fastlægges i aftalememorandummet. For at lette en effektiv udnyttelse af de betydelige offentlige lån til rekapitalisering af de græske banker vil styringen af den græske finansielle stabilitetsfond (HFSF) blive styrket efter aftale med den græske regering og trojkaen.
11. Vi støtter fuldt ud den taskforce vedrørende teknisk bistand, som Kommissionen har oprettet.
12. Den private sektors deltagelse spiller en afgørende rolle for at gøre Grækenlands gæld holdbar. Vi ser derfor med tilfredshed på den aktuelle debat mellem Grækenland og landets private investorer om at finde en løsning på en udvidet deltagelse fra den private sektors side. Sammen med et ambitiøst reformprogram for den græske økonomi bør den private sektors deltagelse sikre, at den græske gældskvote nedbringes med et mål om at nå 120 % inden udgangen af 2020. Med henblik herpå opfordrer vi Grækenland, de private investorer og alle de involverede parter til at udvikle frivillig udveksling af obligationer med en nominel nedskrivning på 50 % for den nominelle græske gæld på private investorers hænder. Medlemsstaterne i euroområdet vil bidrage til pakken vedrørende den private sektors deltagelse med op til 30 mia. EUR. Den offentlige sektor er på det grundlag rede til en yderligere finansiering af programmet med op til 100 mia. EUR frem til 2014, inklusive den nødvendige rekapitalisering af de græske banker. Det nye program vil skulle vedtages inden udgangen af 2011, og udvekslingen af obligationer bør gennemføres fra begyndelsen af 2012. Vi opfordrer IMF til fortsat at bidrage til finansieringen af det nye græske program.

13. Grækenland overfører fremtidige pengestrømme fra Heliosprojektet eller andre privatiseringsindtægter ud over dem, der allerede indgår i tilpasningsprogrammet, for yderligere at reducere Den Helleniske Republiks gæld med op til 15 mia. EUR med henblik på at genoprette EFSF's udlånskapacitet.
14. Der vil blive ydet kreditforbedring for at understøtte kvaliteten af sikkerhedsstillelsen, så den fortsat kan anvendes til at give græske banker adgang til Eurosystemets likviditetsoperationer.
15. For så vidt angår vores generelle tilgang til den private sektors deltagelse i euroområdet fastholder vi den beslutning, vi traf den 21. juli 2011, om, at Grækenland nødvendiggør en ekstraordinær og unik løsning.
16. Alle de øvrige medlemsstater i euroområdet bekræfter højtideligt deres urokkelige vilje til fuldt ud at leve op til deres egne individuelle tilsagn og samtlige forpligtelser til at sikre bæredygtige finanspolitiske vilkår og strukturreformer. Euroområdet stats- og regeringschefer støtter fuldt ud denne vilje, idet troværdigheden af alle deres individuelle tilsagn er et afgørende element for at sikre finansiel stabilitet i euroområdet som helhed.

Stabiliseringsmekanismer

17. Ratifikationen af den reviderede EFSF er nu afsluttet i alle medlemsstater i euroområdet, og Eurogruppen er nået til enighed om retningslinjerne for gennemførelsen af interventioner på de primære og sekundære markeder, forebyggende foranstaltninger og rekapitalisering af bankerne. De beslutninger, vi traf vedrørende EFSF den 21. juli, er dermed fuldt operative. Alle disponible værktøjer vil blive brugt effektivt til at sikre finansiel stabilitet i euroområdet. Som anført i retningslinjerne for gennemførelsen vil der gælde streng konditionalitet i tilfælde af nye (forebyggende) programmer i overensstemmelse med IMF's praksis. Kommissionen vil føre udvidet tilsyn med de berørte medlemsstater og regelmæssigt aflægge rapport til Eurogruppen.

18. Vi er enige om, at den udvidede EFSF's kapacitet skal anvendes med henblik på maksimering af de disponible ressourcer inden for følgende rammer:

- målet er at støtte markedsadgang for de medlemsstater i euroområdet, der er under markedspress, og at sikre et velfungerende marked for statsgæld i euroområdet, idet EFSF's høje kreditværdighed bevares fuldt ud. Disse foranstaltninger er nødvendige for at sikre finansiell stabilitet og sørge for tilstrækkelig afgrænsning til at bekæmpe smitte
- dette vil blive foretaget uden at udvide de garantier, der underbygger faciliteten, og inden for rammerne af traktatens bestemmelser og vilkårene og betingelserne i den nuværende rammeaftale, hvilket vil ske som led i de aftalte instrumenter og med passende konditionalitet og tilsyn.

19. Vi er enige om to grundlæggende muligheder for gearing af EFSF's ressourcer:

- kreditforbedring af ny gæld udstedt af medlemsstaterne for således at reducere finansieringsomkostningerne. Private investorer vil få tilbudt at erhverve sig denne risikoforsikring som en mulighed, når de køber obligationer på det primære marked
- maksimering af EFSF's finansieringsordninger med en kombination af ressourcer fra private og offentlige finansielle institutioner og investorer, der kan arrangeres gennem special purpose vehicles. Dette vil øge omfanget af de ressourcer, der er til rådighed, til udstedelse af lån med henblik på rekapitalisering af bankerne og køb af obligationer på de primære og sekundære markeder.

20. EFSF får fleksibilitet til at anvende disse to muligheder samtidig afhængigt af det specifikke mål, der forfølges, og af markedsvilkårene. Gearingeffekten for hver mulighed vil kunne variere alt efter deres specifikke kendetegn og markedsbetingelserne, men kan være op til fire eller fem.

21. Vi opfordrer Eurogruppen til at færdigudarbejde vilkårene og betingelserne for gennemførelsen af disse ordninger i november i form af retningslinjer og i overensstemmelse med de udkast til vilkår og betingelser, som EFSF har udarbejdet.
22. Derudover kan EFSF's ressourcer styrkes yderligere gennem et endnu tættere samarbejde med IMF. Eurogruppen, Kommissionen og EFSF vil arbejde med alle løsningsmuligheder.

Banksystemet

23. Vi hilser det velkommen, at medlemmerne af Det Europæiske Råd i dag er nået til enighed om rekapitalisering og finansiering af banker (jf. bilag 2).

Koordinering af og tilsyn med økonomi- og finanspolitikkerne

24. Lovgivningspakken om økonomisk styring styrker koordineringen af og tilsynet med økonomi- og finanspolitikkerne. Når den er trådt i kraft i januar 2012 vil den blive nøje gennemført som led i det europæiske semester. Vi opfordrer til, at Kommissionen og Rådet fører strengt tilsyn, herunder gennem "peer pressure", og til aktiv brug af de eksisterende og nye redskaber, der er til rådighed. Vi erindrer desuden om vores tilsagn inden for rammerne af europluspagten.
25. At være en del af en monetær union har vidtrækkende konsekvenser og indebærer en meget tættere koordinering og et meget tættere tilsyn for at sikre stabilitet og holdbarhed i hele området. Den aktuelle krise viser, at dette må gribes langt mere effektivt an. Samtidig med styrkelsen af vores kriseredskaber i euroområdet vil vi derfor gøre yderligere fremskridt med at integrere økonomi- og finanspolitikkerne ved at styrke koordineringen, tilsynet og disciplinen. Vi vil udarbejde de nødvendige politikker til støtte for det fælles valutaområdes funktion.

26. Nærmere bestemt forpligter vi os på grundlag af den netop vedtagne lovgivningspakke, det europæiske semester og europluspagten til at træffe følgende supplerende foranstaltninger på nationalt plan:
- a. vedtagelse i hver medlemsstat i euroområdet af bestemmelser om strukturelt afbalance-rede budgetter, der inden udgangen af 2012 omsætter stabilitets- og vækstpaktens regler i national lovgivning, helst på forfatningsniveau eller et tilsvarende niveau
 - b. styrkelse af de nationale finanspolitiske rammer ud over direktivet om krav til medlemsstaternes budgetrammer. Navnlig bør de nationale budgetter bygge på uafhængige vækstprognoser
 - c. opfordring til de nationale parlamenter om at tage hensyn til henstillinger vedtaget på EU-plan om gennemførelsen af økonomi- og budgetpolitikker
 - d. høring af Kommissionen og andre medlemsstater i euroområdet inden vedtagelsen af alle vigtige planer om reform af økonomi- og finanspolitikkerne, som har potentielle spillovereffekter, så der bliver mulighed for at vurdere den eventuelle indvirkning på euroområdet som helhed
 - e. forpligtelse til at følge Kommissionens og den relevante kommissærs henstillinger vedrørende gennemførelsen af stabilitets- og vækstpaktens.
27. Vi er desuden enige om, at det er berettiget med en tættere overvågning og yderligere hånd-hævelse efter følgende retningslinjer:
- a. for så vidt angår medlemsstater i euroområdet, der er omfattet af en procedure i forbindelse med uforholdsmæssigt store underskud, får Kommissionen og Rådet bemyndigelse til at gennemgå de nationale forslag til budget og vedtage en udtalelse herom, før de vedtages af de relevante nationale parlamenter. Endvidere vil Kommissionen overvåge budgetgennemførelsen og om nødvendigt foreslå ændringer i årets løb

- b. i tilfælde af overskridelser i forbindelse med et tilpasningsprogram vil der ske en tættere overvågning og koordinering af programmets gennemførelse.
28. Vi ser frem til Kommissionens kommende forelæggelse for Rådet og Europa-Parlamentet af et forslag om tættere overvågning med hjemmel i artikel 136 i TEUF. I denne sammenhæng ser vi med tilfredshed på Kommissionens hensigt om i Kommissionen at styrke rollen for den kommissær, der er ansvarlig for tættere overvågning og yderligere håndhævelse.
29. Vi vil styrke Den Økonomiske og Monetære Unions økonomiske søjle yderligere og koordinere de makro- og mikroøkonomiske politikker bedre. På grundlag af europluspagten vil vi forbedre konkurrenceevnen og derved opnå øget konvergens mellem politikkerne for at fremme vækst og beskæftigelse. En pragmatisk koordinering af skattepolitikkerne i euroområdet er et nødvendigt element i en stærkere koordinering af den økonomiske politik for at understøtte finanspolitisk konsolidering og økonomisk vækst. Lovgivningsarbejdet vedrørende Kommissionens forslag om et fælles konsolideret selskabsskattegrundlag og om en afgift på finansielle transaktioner fortsætter.

Styringsstrukturen i euroområdet

30. For at håndtere de aktuelle udfordringer mere effektivt og sikre en tættere integration vil styringsstrukturen for euroområdet blive styrket, samtidig med at Den Europæiske Unions integritet som helhed opretholdes.
31. Vi vil derfor mødes regelmæssigt - mindst to gange om året - på vores niveau til eurotopmøder for at fastlægge strategiske retningslinjer for økonomi- og finanspolitikkerne i euroområdet. Dette vil gøre det muligt at tage større hensyn til euroområdedimensionen i vores indenrigspolitikker.
32. Eurogruppen vil sammen med Kommissionen og ECB også fremover have en central plads i den daglige forvaltning af euroområdet. Den vil spille en central rolle ved euroområdets medlemsstaters gennemførelse af det europæiske semester. Den vil hvile på en stærkere forberedende struktur.

33. Mere detaljerede ordninger findes i bilag 1 til dette dokument.

Yderligere integration

34. Euroen indtager en central plads i vores europæiske projekt. Vi vil styrke Den Økonomiske Union, så den kommer til at svare til Den Monetære Union.

35. Vi beder formanden for Det Europæiske Råd om i tæt samarbejde med formanden for Kommissionen og formanden for Eurogruppen at kortlægge, hvordan dette mål kan nås. Fokus skal ligge på en yderligere styrkelse af den økonomiske konvergens i euroområdet, forbedring af den finansielle disciplin og uddybning af Den Økonomiske Union, herunder undersøgelse af muligheden for begrænsede traktatændringer. Der vil blive forelagt en foreløbig rapport i december 2011 med henblik på at nå til enighed om de første retningslinjer. Den vil indeholde en køreplan for det videre forløb med fuld respekt for institutionernes beføjelser. En rapport om, hvordan de aftalte foranstaltninger skal gennemføres, vil blive færdigudarbejdet inden udgangen af marts 2012.

Ti foranstaltninger til forbedring af styringen i euroområdet

Der er behov for at styrke koordineringen af de økonomiske politikker og tilsynet i euroområdet, forbedre effektiviteten af beslutningstagningen og sikre en mere konsekvent kommunikation. Med henblik herpå træffes følgende ti foranstaltninger med fuld respekt for EU's integritet som helhed:

1. Der afholdes regelmæssige eurotopmøder mellem stats- og regeringscheferne fra euroområdet og formanden for Kommissionen. Disse møder afholdes mindst to gange om året på centrale tidspunkter i den årlige økonomiske styringscyklus; de finder om muligt sted efter møderne i Det Europæiske Råd. Formanden for eurotopmødet kan om nødvendigt indkalde til yderligere møder. Eurotopmøderne fastlægger strategiske retningslinjer for gennemførelsen af de økonomiske politikker og for forbedret konkurrenceevne og øget konvergens i euroområdet. Formanden for eurotopmødet sikrer forberedelsen af eurotopmødet i tæt samarbejde med formanden for Kommissionen.
2. Formanden for eurotopmødet udpeges af stats- og regeringscheferne fra euroområdet, samtidig med at Det Europæiske Råd vælger sin formand for samme mandatperiode. Indtil næste valg varetager den nuværende formand for Det Europæiske Råd formandskabet for eurotopmøderne.
3. Formanden for eurotopmødet holder medlemsstaterne uden for euroområdet nøje orienteret om forberedelsen og resultaterne af topmøderne. Formanden underretter også Europa-Parlamentet om resultaterne af eurotopmøderne.

4. Som hidtil sikrer Eurogruppen en stadig tættere koordinering af de økonomiske politikker og fremme af finansiell stabilitet. Den fremmer med respekt for EU-institutionernes beføjelser på området et skærpet tilsyn med medlemsstaternes økonomi- og finanspolitikker for så vidt angår euroområdet. Den forbereder desuden eurotopmøderne og sikrer opfølgningen af dem.
5. Formanden for Eurogruppen vælges i overensstemmelse med protokol nr. 14, der er knyttet som bilag til traktaterne. På tidspunktet for udløbet af den nuværende formands mandatperiode træffes der afgørelse om, hvorvidt den pågældende skal vælges blandt Eurogruppens medlemmer eller være formand på fuld tid med base i Bruxelles. Formanden for eurotopmødet høres om Eurogruppens arbejdsplan og kan anmode formanden for Eurogruppen om at indkalde til møde i Eurogruppen, navnlig for at forberede eurotopmøderne eller følge op på retningslinjerne herfra. Der fastlægges klare ansvars- og rapporteringsforhold mellem eurotopmødet, Eurogruppen og de forberedende organer.
6. Formanden for eurotopmødet, formanden for Kommissionen, den ansvarlige kommissær og formanden for Eurogruppen mødes regelmæssigt og mindst en gang om måneden. Formanden for ECB kan indbydes til at deltage. Formændene for tilsynsorganerne og formandskabet for EFSF/ESM kan indbydes på ad hoc-basis.
7. Det forberedende arbejde udføres fortsat i Eurogruppens Arbejdsgruppe (EWG), der trækker på ekspertise fra Kommissionen. EWG forbereder desuden møderne i Eurogruppen. Den skal kunne trække på en mere permanent undergruppe bestående af suppleanter/embedsmænd, der repræsenterer finansministrene, mødes hyppigere og arbejder under EWG-formandens myndighed.
8. EWG ledes af en formand på fuld tid med base i Bruxelles. Den pågældende vælges i princippet samtidig med formanden for Det Økonomiske og Finansielle Udvalg.

9. De nuværende administrative strukturer (dvs. Generalsekretariatet for Rådet og EFC's sekretariat) styrkes og samarbejder koordineret om at yde passende støtte til formanden for eurotopmødet og formanden for Eurogruppen under vejledning af formanden for EFC/EWG. Der vil i fornødent omfang og på ad hoc-basis blive anvendt ekstern ekspertise.

 10. Der udarbejdes klare regler og mekanismer for at forbedre kommunikationen og sikre mere konsekvente budskaber. Formanden for eurotopmødet og formanden for Eurogruppen har et særligt ansvar i denne henseende. Formanden for eurotopmødet er sammen med formanden for Kommissionen ansvarlig for at formidle beslutninger fra eurotopmødet, og formanden for Eurogruppen er sammen med kommissæren for økonomiske og finansielle anliggender ansvarlig for at formidle beslutninger fra Eurogruppen.
-

Konsensus om bankpakken

1. Foranstaltninger, der kan genskabe tilliden til banksektoren (bankpakken), er stærkt påkrævede og er nødvendige som led i styrkelsen af tilsynet med banksektoren i EU. Disse foranstaltninger bør omfatte:
 - a. nødvendigheden af at sikre finansieringen af bankerne på mellemlang sigt for at undgå en kreditklemme og sikre kreditstrømmen til realøkonomien og af at koordinere foranstaltningerne for at opnå dette
 - b. nødvendigheden af at forbedre kvaliteten og mængden af bankernes kapital for at modstå chok og af at demonstrere denne forbedring på en pålidelig og harmoniseret måde.

Langfristet finansiering

2. Der er behov for garantier på bankernes forpligtelser for at støtte bankerne mere direkte i at få adgang til langfristet finansiering (idet kortfristet finansiering står til rådighed i ECB og relevante nationale centralbanker), hvor det er relevant. Dette er også en væsentlig del af strategien til at begrænse tiltag til nedbringelse af gearingen.
3. En simpel gentagelse af erfaringerne fra 2008 med fuldt nationalt råderum til at etablere likviditetsordninger tilvejebringer muligvis ikke en tilfredsstillende løsning under de nuværende markedsforhold. Derfor er der behov for en virkelig koordineret tilgang på EU-plan med hensyn til adgangskriterier, prisfastsættelse og betingelser. Kommissionen bør omgående sammen med EBA, EIB og ECB undersøge mulighederne for at nå dette mål og aflægge rapport til EFC.

Kapitalisering af bankerne

4. **Kapitalmål:** Der er bred enighed om at kræve en markant højere kapitalkoefficient på 9 % af kapital af højeste kvalitet efter at have taget højde for markedsværdien af statsgældseksponeringer, begge pr. 30. september, for at etablere en midlertidig buffer, som er berettiget på grund af de ekstraordinære omstændigheder. Dette kvantitative kapitalmål skal nås inden udgangen af juni 2012 på grundlag af planer, der aftales med de nationale tilsynsførende og koordineres af EBA. Denne risikodækkende værdiansættelse vil ikke berøre de relevante regler for regnskabsaflæggelse. De nationale tilsynsmyndigheder skal i EBA's regi sikre, at bankernes planer om at styrke kapitalen ikke fører til en overdreven nedbringelse af gearingen, herunder at kreditstrømmene til realøkonomien opretholdes, og at der tages hensyn til gruppens nuværende eksponeringsniveauer, inklusive for dens filialer i samtlige medlemsstater, idet de er bevidst om behovet for at undgå unødigt pres på långivningen i såvel værtslandene som på statsgældsmarkedene.

5. **Finansiering af kapitalforøgelser:** Bankerne bør i første omgang anvende private kapitalkilder, bl.a. gennem omstrukturering og konvertering af gæld til aktieinstrumenter. Bankerne bør være underlagt begrænsninger med hensyn til udlodning af udbytte og bonusudbetalinger, indtil målet er nået. Om nødvendigt bør de nationale regeringer yde støtte, men hvis denne støtte ikke er tilgængelig, bør rekapitaliseringen finansieres via et lån fra EFSF for så vidt angår landene i euroområdet.

Statsstøtte

6. Enhver form for offentlig støtte, såvel nationalt som på EU-plan, vil være omfattet af den konditionalitet, der gælder for den nuværende krisestyringsramme for særlig statsstøtte, som efter Kommissionens udsagn vil blive anvendt med den nødvendige proportionalitet i betragtning af krisens systemiske karakter.